

Az előfizetés ára:

1 egész évre 5 frt — kr.
1 fél évre 2 frt 50 kr.
1 negyed évre 1 frt 25 kr.

Körjegyzőknek, közsegeknek és neptanítóknak:
Egész évre 4 forint, fél évre 2 forint

Egyes szám ára 10 kr.

Előfizethető és egyes lappeldényeket venni lehet a kiadóhivatalban, Traub B. és társa, Valentin Karoly, Böhm M., Luzsovic L., Weidinger N. üzletében és a fődohánytözsdeben.

Hirdetések:

mindenkor árjegyzék szerint.
Bélyeg-díj minden hirdetéskor 30 kr.
Nyiltérben egy sor 10 kr.

PÉCS

Politikai vegyes tartalmu hetilap.

Megjelenik minden szombaton.

Szerkesztőség: Nepomuk-utca 29. sz.

Kiadóhivatal: Nepomuk-utca 10. sz. a posta mellett.

Kéziratok nem adatnak vissza.

Hirdetéseket elfogad:

Külföldön:
Barek J. és társa Erfurtban. Haasen-stein és Vogler, Steiner A. Hamburgban, Dann G. L., Knoll Ignéz, Frankfurtban. Opellik A. Schick Henrik, Mosse Rudolf, Bécsben.

Magyarországon:
Neuberger és Braun, Goldberger A. V., Lang Lipót, Schwarz Gyula, Somogyi P. „Első magyar nemzetközi íróda”-ja Budapestben.

Kiadóhivatalunk és Janovszky H. király-utezában levő hirdetéseket felvételi irodája Pécsen.

Kéziratok

a szerkesztőséghez, Nepomuk-utca 29-ik sz. küldendők.

Állandó színház Pécsen.

Városunk közönségét egy nagyfontosságú művelődésiügyi kérdés foglalkoztatja jelenleg a lehető legélelnekben s ez: egy új színház építése.

A kérdés épenséggel nem mondható újnak. A színházi bizottság már 1884. dec. havában megbízást nyert, hogy az ügyet tanulmányozza, az új színház építéséhez szükséges alap beszerzésére vonatkozólag javaslatot terjesztesse be; múlt hó 7-ikén pedig a városi polgárság színe-java népes értekezletén oda nyilatkozott, hogy egy új színház építése városunkban immár elengedhetetlen kötelesség, még pedig — minthogy a színház közügy — a nagy közönség, jobban mondva: a város terhére.

E határozatot azon természetes vágyon kívül, mely a folyton haladó műveltséggel lépést tartva modern kulturai intézmények létesítésére törekszik, csaknem teljesen okadattolja azon körülmény, hogy a jelenlegi — Oertzen-féle — színház tulajdonosával fennálló bérleti szerződés f. évi szeptember 1-én lejár s miután a színháznak színpadi része oly rossz állapotban van, hogy azon a működés a színészekre nézve életveszéllyel jár, a tulajdonos pedig az elkerülhetetlen javítások megtételére elegendő pénzüsszeget fordítani vonakodott — a színház bezárása nemcsak várható, de szükséges is, amint egy városi színházi bizottság vasárnap tartott ülésében ki is mondatott, hogy az Oertzen-féle színház még egyszer szakértőleg megvizsgálassék s ha az ekkor megjelölendő javításokat a tulajdonos nem volna hajlandó eszközölni, a színház rendőrileg bezárassék.

Hogy e vizsgálat eredménye mi lesz, az a közel jövő kérdése. A mit már most bevallhatunk és nyíltan hangoztathatunk, az az, hogy a színház szüntelése Pécs szabad királyi város műveltségi színvonalának és a magyarosodásnak hanyatlásával egy jelentős és hogy mi egy új színház építését minden körülmények között szükségesnek tartjuk nemcsak azért, mert a mostani — rozzantága miatt — nem felel meg többé az igényeknek, hanem legkivált azért, mert a mostani színház oly kicsiny, hogy abban egy szerény 2200 frt havi költségvetésre szerződött igazgató is csak az esetben tarthatja fenn magát, ha átlag minden este 200 frt bruttó bevétele van, a mi lehetséges ugyan, de nem hiszünk, hogy valaha megtörténjék.

A legfontosabb kérdés, hogy ki építse az új színházat? Általános felelet, hogy: a

város! Nekünk azonban meggyőződésünk, hogy Pécs sz. kir. városa ez idő szerint s legalább még 10—15 évig a színház-építés terhére nem vállalhatja magára; nem pedig azért, mert 1) nincs reá 200—250 ezer heverő forintja; 2) ha volna is pénze, nincs reá ideje, mert hisz a katonai kórház, a vízvezeték-ügy, az általános közvezetés létesítése sokkal fontosabb, sürgősebb, mert szükségesebb, mint a színház s 3) ha pénze is, ideje is volna, nincs helye, mert hisz ki tagadhatná, hogy az új színház legmúltóbban — és tegyük hozzá: legelősebban — a katonai kórház telkén foglalhatna helyet, mi pedig csak évek mulva jut a város birtokába.

Véleményünk szerint: a vörös kereszt egyesületi sorsjegyek játéktervezetének mintájára kibocsátott részvények útján az új színház építésére szükséges összeg magából Baranyamegyéből előteremthető volna.

Bármily megoldási mód fogadtassék el azonban, tény, hogy az új színház létesítése csak néhány év mulva várható. Óhajtjuk, hogy városunk szépitészeti érdekei, mint jó hírve és a közművelődés érdekében, hogy e határidő mentől rövidebb legyen. Addig is minden törekvésünknek oda kell irányulnia, hogy a régi színház ideiglenesen használható állapotba helyeztessék, mely célból a legszigorubbán méltányos eljárástól, a legrosszabb esetben azonban még áldozatoktól sem szabad visszariadnunk.

FEILER MIHÁLY.

Bismarck és a kulturharc.

n. — Bismarck, Németország mindenhatója, megunta a kulturharcot s egy új törvényjavallattal törölni szándékozik a katolikus egyház iránt drákói szigorúságú májusi törvényeket — ez a legnagyobb újság Németország folyó történetében. Ez új javaslat törvénynyel emelkedése után a papok nem kötelezettek többé, hogy egyetemeken állami vizsgát tegyenek; a gimnáziumokon fennállt kath. konviktusok ismét visszaállítottak, valamint ilyenek az egyetemeken is engedélyeztetnek; az állam csak azon — különben is soha sem tagadott — jogot tartja fenn magának, hogy e konviktusok felett ellenőrző felügyeletet gyakorolhasson. Az egyházi ügyekben ítélő állami törvényszék feloszlatatik, tisztán egyházi ügyekben az állami bírásokodásnak semmi köze, az egyházi auktoritás régi fenségébe visszahelyeztetik.

Hát bizony e visszavonulás tagadhatatlanul; sőt, ha jól vesszük, még előremenés is azon bizonyos Canossa felé, melyet pedig éppen Bismarcknak egy sokat megtapsolt munkása oly kevélyen kigúnyolt. A porosz állam kezdi megadni a kath. egyháznak, a mi az övé s belátni, hogy lelkiismereti kérdésekkel s

milliók vallási érzületével nem lehet visszaélni politikai célok miatt. A májusi törvények üldöző jellege sőt sértette a német katolikusok érzékenységét, sőt ellök egyenesen a kath. egyház alapjainak irányult. — Az államnak mindenesetre joga van az egyháztól követelni, hogy az ne nyuljon az ő jogaiba, sőt céljait elősegítse; de hát ezt követelni sem kell a kath. egyháztól, mert valamennyi vallás közt egyedül ez bir par excellence államalkotó erővel. Bismarck azon hibát követte el, hogy be akart avatkozni a lelkipásztorkodás ügyeibe, a kath. egyház szervezetének semmibe vevésével és szükségtelem befolyásolni akarta a papi nevelést s le akarta rombolni az egyház egységét, aláásni a pápai tekintélyt. Az eredmények megmutatták, hogy ez nagy hiba volt, mely a nép erkölcsének lazulásában, az állami összetartozás érzületének hanyatlásában mutatkozott. De Bismarck hibáinak belátásában is nagy és nem szegyenlettelé annak bevallását s a visszavonulást.

A kulturharc már egy évtized óta a nyugtalan-állandó forrása volt. A porosz katolikusokat cél nélkül folytonosan sérté legszentebb érzületében. Mos egy püspököt kergetett el a kulturharcos kormány, majd egy papneveldét csukott be, majd pedig a lelkipásztorkodást korlátozó minden szükség és cél nélkül. Persze Poroszország népe többségében és dynastiájában protestáns ország; de több millió kath. lakossága is van s műveltségben, vagyonban, befolyásban hatalmas kath. főnemessége. S az európai államok többsége katolikus s a kath. vallás poroszországi üldözése minden katolikusot mélyen sértett Európában; ellenére volt az a helyes belátás más felekezettieknek is; egyedül csak a keresztény vallás és erkölcs ellenségei örültek neki. Ezek pedig egyttal kovászat képezik az állambontó elemeknek is. Bismarck ezt belátta s most az utóbbi specienek lapjaiban a szeszmonopoliumon kívül szidhatják még a kath. egyház tekintélyének visszaállításáért is. De Bismarck lángész, érzi, hogy ideje eljár s azért lázasan siet, hogy a szegény néprétegek sorsa javításával az egyházi tekintély, vallásos erkölcs erősítésével állama alapjait a jövő viszontagságai ellen megerősítse.

A porosz kulturharc története nagyon tanulságos reánk nézve; bizonyítja, hogy Magyarországon gyakorolt egyházpolitika a maga okos józanságával minden elismerésünket megérdemli. Nálunk sem hiányoznak a kath. egyház ellen kulturharcot ingerlő elemek, de ezek befolyása megtörik kormányunk belátásán, mely tudja, hogy „minden ország támasza, talpköve a tiszta erkölcs,” ennek pedig forrása a vallás, melynek üldözése a néperkölc hanyatlását idézné elő.

Törvényjavaslat a népfelkelésről.

1. §. A népfelkelés a fegyveres erő kiegészítő része és mint ilyen, a nemzetközi jog oltalma alá helyeztetik.

2. §. A népfelkelés kötelezettsége alá esik minden honpolgár, a ki sem a hadsereg (hadtengerészet vagy póttartalék), sem a honvédség állományához nem tartozik, azon év elejétől fogva, melyben 19-ik élet-évet betölti, azon év végéig, a melyben 42-ik életévet meghaladta.

A népfelkelés kötelezettségében állanak továbbá, védképességük közt 60-ik életévük betöltéseig, a hadsereg (hadtengerészet) és honvédség állományához vagy a „szolgálaton kívüli” viszonyához tartozó minden személyek, a mennyiben a fegyveres erő egyéb részénél nem alkalmaztatnak.

A csendőrség, pénzügyőrség és állami erdzset személyete abban az esetben, ha a hadiesemények miatt, saját területén működését megszüntetni kénytelen, a népfelkeléshez tartozik csatlakozni.

Önként jelentkezők, kik a hadsereg, honvédség és népfelkelés kötelekében nem állanak, továbbá előjáróságuk engedélye mellett azok, a kik valamely közszolgálatban vannak, alkalmazhatóságukhoz képest a népfelkelésbe felvehetők.

3. §. A népfelkelésre kötelezettek két osztályba soroztatnak.

A népfelkelés I. osztályába tartoznak amaz év elejétől fogva, melyben 19-ik életévüket betöltik amaz év végéig, melyben 37-ik életévüket meghaladják, mindama honpolgárok, kik a 2. §. szerint felkelésre kötelezve vannak, ideértve azokat is, kik az 1868. évi XL. törvényikk 17. §-a alapján ideiglen felmentettek, vagy az 1882. évi XXXIX. törvényikk 12. §-a alapján iddelölt, vagy szolgálati kötelezettségük teljesítése után a hadseregből (hadtengerészetből, póttartalékból) és a honvédségből elbocsátattak.

A népfelkelés 2. osztálya ugyanazon népfelkelés kötelezettek foglalja magában, azon évi január 1-től fogva, a melyben 33-ik életévökbe belépnek, azon évi december 31-ig, a melyben 41-ik életévüket betöltötték.

4. §. A népfelkelés felhívása ö felsége parancsa által a minisztertanács meghallgatása után s a honvédelmi miniszter útján akkor és azon mérben történik, a mikor és amennyiben azt a honvédelem érdekében megkövetelik.

A felhívott népfelkelés alkalmazása az ö felsége által kinevezett hadiparancsnok által eszközöltetik.

A népfelkelés felhasználását ö felsége rendeli el. 5. §. A népfelkelés rend szerint az ország határain belül alkalmazatik; azonban kivételesen a magyar korona országain kívül is alkalmazható, de erre mindannyiszor a törvényhozás külön intézkedése szükséges.

Csak az országgyűlés együtt nem létében, és ha halasztásból veszély származhatnék, rendelheti ö felsége, az ország összes miniszteriumának felelőssége, az ország képviselétének utólagos jóváhagyása mellett, a népfelkelés alkalmazását az ország határain kívül is.

Az első osztályú népfelkelés pedig rendkívüli szükség esetében, és nevezetesen: ha a hadsereg (hadtengerészet) törvényes hadi állományának fentartására a háború folyama alatt a póttartalék nem elégséges, az elkerülhetlen szükség mérvéhez képest és idejére,

A „Pécs” tárczája.

Egy gyémánt.

Énekeljétek ti

Gyémánt-haromat! —

Én dicsőbb, tündöklőbb

Gyémántot tudok.

Egyszer életemben

Láttam íyet én,

Száz évig ha élnek,

Nem feledhetném.

Kedvesem szeméből

Csillogott elő,

A midőn dalocskám

Olvasá el ő.

Nem vett észre, én meg

Nem zavartam meg, —

Néktek engedém e

Képet, Istenek!

Énekeljétek ti

Gyémánt-haromat,

Ó, dicsőbb, tündöklőbb

Gyémánt volt az ott.

Lajos diák.

Forgácsok.

Ha megbocsátani is oly hamar tudánk, mint megbántani, akkor nem volna az emberek közt mégcsak egy napig tartó harag sem.

Szegény ember magaviseletében első és fődolog a középt, mert, ha a gazdag különczkodik, a világ azt mondja rá, hogy uri passio, a szegényre azonban azt, hogy — bolond.

„Minden ember a maga szerencséjének kovácsa” — tartja a közmondás; én azonban azt hiszem, hogy többször kovácsa a szerencse az embernek, mint szerencséjének az ember.

Könnyű a fán felfelé kúszni, ha a saját erőnk mellett mások is taszítanak bennünket.

Ugy a barátság, mint a szerelemnek számtalan esetben legbiztosabb hőmérője — zseb.

Ha minden szemforgató a mennyországba jutna, akkor az igazaknak még a pokolban sem maradna hely.

A szerelemnek az egyes emberekre ép oly különféle hatása van, mint az italnak; a búsat vigdá, — a vigat komorrá, — a szilajt csendes emberré, — a baránszelidet pedig olykor vérszomjazó tigrissé változtatja át.

A valódi nagyság, akár közletről, akár távolról nézzük, mindig nagy marad; a hétköznapi lélek olyan mint a torony: bizonyos távoból igen nagyot — közletről pedig alig látunk belőle valamit.

Bármely tudományban való jártasság szerzhethet az embernek tiszteletet, becsülést embertársai előtt, legtöbbször azonban az életben az vibeti, a ki a legnagyobb tudományt: az emberekkel való bánásmód titkát, elsajátította.

Balog István.

Pórad Erzsú.

— Rajz. —

Irtá: ORION.

— A „Pécs” eredeti tárczája. —

Hollóháju barna cigánylánny volt a szép Pórad Erzsú. Karsu, mint a pálma, hajlékony, mint a nád-szál és könnyű lábú, mint a kőszáli zerge. Az egész üs-foltozó, szegeterő szere lányai között egynek sem volt olyan égő, tündöklő szemé, mint neki, meg egy sem volt, a ki azzal olyan bánatosan, olyan mélyáozan tudott volna tekinteni, mint ő. Árvalány volt szegény, keresete eper, meg gombaszédésből állott s gyermek-sége óa ott tanyázott öreg nagyanyjával a Gólnicz víze partján, a kárpátalji fenyesekben.

Csak az az egy sajátosság volt meg benne, hogy a míg társai mindig vigak voltak, daloltak, nevettek, ő mindig szomorú volt. Egész nap az erdőben bolyongott, még pedig ott is a legsűrűbb vadonban, csakhogy rá ne akadjon egyik epresző pajtása se. Mikor azután alkonyatkor hazatért, szóltanul állott meg nagyanyja kunyhója előtt és míg a többi fiatalok — elvetve a napnak gondját, dalra, táncra keltek, ő összefonott karokkal merően tekintett a távolba, mintha lelke valamely idegen világban kalandozott volna, ő pedig nem is tartoznék ebbe a kócos, erdőszélen tanyázó seregbe.

Pedig hát több oka lett volna az öröme, mint a busulásra, mert félig-meddig menyasszony is volt már, még pedig olyan kéro fáradozott keze után, a ki miatt irigyvé vált minden lánybarátja.

Hanem csodálatosképen, bár még olyan kitanult kovács, meg markos, szalag legény volt is Szálka Józsi, az ő szíve csak nem tudott vonzódni hozzá! Hiába biztatgatta öreg nagyanyja, hogy eszén legyen, ne idegenkedjék tőle, mert megtalálja banni, Erzsú azért még is hideg, rideg maradt hozzá mindig s maga sem tudta, hogy miért, csakhogy borzongott, félt tőle . . .

Egy rekkénő nyári alkonyatkor megint ott volt rendes szokásaként az erdőben. Lábai előtt kristály vízü patak csörgedezett, ő pedig meztláb, csak egy kis kurta szoknyában, ott ült egy ledőlő fatörzsön a patak partján. Kosára üresen hevert mellette a földön, se a piros epret, se a barna gombát nem vette észre a zöld moha között, hanem keresztbe vetett kézzel, csüggeteg tekintettel nézett a patakba.

A mig így elmélázott, egyszerre csak léptek neszt hallá maga mögött s a mint feltekintett, egy vállas, erőteljes legény állott előtte.

— Ne ijedj meg Erzsú, hogy ide is követtelek — szólott a jött — de, látod, ugy teszek én is, mint minden hű szerető, hogy felkereslek, bárhova rejtőzöl is előlem; azért jöttem most ide utánad, hogy megkérdesselek, hozzám fordult-e már a szíved, akarsz-e mátkám lenni?!

Szálka Józsi, a mig beszélt, súlyos kezét Erzsú vállára ereszté. Ez a váratlanul ott termett legény láttára megrettent ugyan, de azért nyugodtan ülve maradt s csak annyit mondott neki, mi alatt egy oldalpillantással végig mérte a vállán nyugvó kezét:

— Nagy a te kezed Szálka Józsi, nagyot ütöz velem!

A marcona képü legény erre a feleletre vidám nevetésre fakadt, azután odaült ő is a fatörzsre és hizelegve mondá a leánynak:

— Ha te csak ettől félsz, akkor akadém kézüvel igérem, hogy sohasem emelem rád a kezem, csak szeress és légy az enyém! Ne féj, majd könnyű

18/1886. tkvi. sz.

Árverési hirdetmény.

A siklósi kir. járásbírósa mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Rothe Agoston siklósi lakos kérelme folytán az önkéntes árverés a siklósi 69 sz. tjkben felvett 10. sz. ház, udvar és kertre 1034 frt, a siklósi 245. sz. tjkben felvett 1208. hrsz. szőlőnek Rothe Agostont illető felére 224 frt, a siklósi 797. sz. tjkben felvett 1213. hrsz. szőlőnek ugyanezt illető felére 204 frt ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1886. évi március hó 27-ik napján délelőtti 10 órakor Siklóson, a telekkönyvi hatóság hivatalos helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladtnak fognak.

Árverezni szándékozik tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át, vagyis 103 frt 40 krt, 22 frt 40 krt, 20 frt 40 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. tetz. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám alatt kelt igazságügyi-ministeri rendelet 8-ik §-ában kijelölt ovadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A siklósi kir. járásbírósa mint telekkönyvi hatóságnak 1885. jan. hó 9. tartott üléséből kiadta:

1361 VÍSY PÁI, királyi albiró.

4257 szám; I. 1386.

Arlejtési hirdetmény.

A nagyméltóságú m. kir. pénzügyminiszterium múlt évi szeptember hó 25-én 53737. sz. a. kelt magas rendeletével az ezen igazgatóság épülete külső (homlokzata) és udvari részeinek tataroztatását 580 ftnyi költség összeg erejéig engedélyezvén, az ebbeli munkálatok fogantatásának biztosítása céljából tehát az 1886. évi március hó 18-ik napjának délelőtti 11 órajára,

az alóli m. kir. pénzügyigazgatóság elnöki osztályában tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik.

A versenyezni óhajók felhivatnak, hogy a fentebbi munkálatra vonatkozó az engedélyezett költség összeg után számítandó 10%-töli bánatpénzzel és 50 krnyi bélyeggel ellátott ajánlataikat a kitűzött nap délelőtti 9-órájáig alóli m. kir. pénzügyigazgatóság főnökénél annál inkább igyekezzenek benyújtani, mivel későbbben beérkező ajánlatok figyelembe nem fognak vétetni.

A szóban forgó munkálatra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek ezen igazgatóság irodavezetőségénél megtekinthetők.

Pécsset, 1886. évi március hó 5-én.

Hammer.

m. kir. pénzügyigazgató.

1365.

Az országos magyar gazdasági egyesület

párfogása alatt álló

termény- és bizományi üzlet.

Iroda: Budapest, V., Arany János-utca 11. szám (Sztányi-ház) Nádor-utca sarkán.

Termények adás-vételét bizományban teljesíti.

Raktártart és ajánl:

valódi oberdorfi és sárga burok répmagot, I-ma arankamentes francia lucernát, I-a arankamentes magyar lucernát, I-ma arankamentes löherét, haltacimot, mohart, búkkönyt, komocslint, füm-gkeveréket, eredeti angol Chevalier Pedigrée és Golden Melon vetőárpakát stb., francie, olasz, angol perje, Bromus, Dactylis-glomerata stb. fümagvakat jutányosan, I-ma oliva gépkenő-olajat, gyári gépolajat, ásványgépkenő-olajat, paraffin, kocsikenőcső, petróleumot, császárpetróleumot, saponária gyökereit, saponária gyapjumasóport, gabonaszák, szekér és kazaltakaró-ponyvákat stb.

Arany János-utca 11. Szávoszt Alphons, Arany János-utca 11. 1368.

2186. sz.

1886.

Árverési hirdetmény.

Pécs sz. kir. város tekintetes tanácsának fenti szám alatt kelt határozata folytán ezennel közhírré teszem, hogy a városunk területén f. évi július hó 1-től kezdve hat éven át gyakorlandó

kövezet-vám szedési jog

21431 frt évi bér kikiáltása mellett a városi gazdasági tanácsteremben (Városház, II. emelet, 38. ajtó) f. évi március hó 24-ik napján délelőtti 10 órakor tartandó nyilvános árverés és zárt ajánlati tárgyalás útján fog bérbeadni.

Felhívom ennél fogva a bérleri szándékozókat, hogy a fenti kikiáltási ár 10 százalékának megfelelő bánatpénzzel ellátandó zárt ajánlataikat legkésőbb márc. 23-án délutáni 5 óráig a polgármesteri hivatalnál nyújtsák be, vagy ily bánatpénzzel ellátva a szóbeli árverésen jelenjenek meg.

Bővebb tájékoztatás végett még köztudomásra hozom, hogy a részletes feltételek nálam a hivatalos órák alatt bármikor betekinthezők.

Pécsset, 1886. február 27-én.

Jilly Alajos,

gazdasági tanácsos.

Árlejtési hirdetmény.

Alulírott városi tanács által közhírré tétetik, hogy a balokányi tó mellett építendő új uszoda összes kőműves, cserepes, ács, kőfaragó s a többi munkálatai f. március hó 19-én a városi gazdasági teremben megtartandó zárt ajánlati tárgyalás és nyilvános árlejtés útján fognak a legelőnyösebb vállalkozóknak kiadtni.

Kikiáltási ár:

Kőműves és földmunkára 11,522 frt 33 kr. Kőfaragó munkára 1689 forint 30 kr. Cserepes munkára 239 frt 36 kr. Agyagosövezési munkára 339 frt 95 kr. Bádigos munkára 49 frt. Vasgyári munkára 499 forint 20 kr. Ács munkára 5077 frt 54 kr. Lakatos munkára 1862 frt 72 kr. Asztalos munkára 286 frt 42 kr. Mázoló munkára 1.54 forint 20 krajcár. Parfirozásra 1753 frt 40 kr.

Felhivatnak tehát a vállalkozni szándékozó, hogy a vállalkozási összeg 5 százaléknak megfelelő bánatpénzzel ellátott zárt ajánlataikat legkésőbb e hó 18-án délutáni 5 óráig a polgármesteri hivatalnál nyújtsák be, vagy ugyanily bánatpénzzel ellátva a szóbeli árlejtésen jelenjenek meg.

A részletes feltételek az árlejtés napjáig a városi mérnöki hivatalnál a hivatalos órák alatt betekinthezők.

Pécs sz. kir. város tanácsának 1886. évi március hó 6-án tartott üléséből.

Pécs sz. kir. város tanácsa.

A Magyar Földhitelintézet 5 1/2% zálogleveleinek convertálása.

HIRDETMEYNY.

A Magyar Földhitelintézet a Budapesti Közlöny f. é. március 7. számában és a K. Wiener Zeitung f. é. március 7. számában megjelent hirdetményével még forgalomban levő eddig ki nem sorsolt összes 5 1/2% zálogleveleket f. é. november 1-én leendő visszafizetésre felmondotta. E záloglevelek a f. évi április hó végén tartandó sorsolás alkalmával ki fognak sorsoltatni és a mennyiben birtokosaik az alább következő ajánlatot el nem fogadják, f. é. november hó 1-én közzében visszafizettetni.

A Magyar Földhitelintézet eddig ki nem sorsolt 5 1/2% záloglevelei birtokosainak ezennel felajánljuk zálogleveleiket ugyanazon intézet 4 1/2% záloglevelével kicserélését a következő feltételek mellett:

- 1. Minden 100 frt névértékű 5 1/2% zálogleveléért 100 frt névértékű 4 1/2% záloglevelével adatik cserébe.
A kicserélendő 5 1/2% záloglevelék a f. é. május 1-én esedékes és következő szelvényekkel szolgáltatandók be, míg a kiadandó 4 1/2% záloglevelék a f. é. április 1-én esedékes és következő szelvényekkel vannak ellátva. Az 5 1/2% zálogleveleken a beszolgáltatáskor metálnál hiányzó, még le nem járt szelvények teljes értékűt a záloglevel-birtokos megtéríteni tartozik.
2. A kicserélésre elfogadható 5 1/2% záloglevelék 100 frt névértékű tőke fejében 101 frt 56 krral, az 1885. november hó 1-től 1886. március hó 31-ig járó folyó kamatok fejében 2 frt 29 krral, összesen tehát 103 frt 85 kr. értékben fogadtnak el.
3. A 4 1/2% záloglevelék 100 frt névértékű tőke fejében 100 frttal, 1885. október 1-től 1886. március 31-ig járó folyó kamatok fejében 2 frt 25 krral, összesen tehát 102 frt 25 kr. értékben adtnak ki.
4. Az ekként minden 100 frt névértékű mutatkozó 1 frt 60 kr. különbözet készpénzben fizetetik ki az 5 1/2% záloglevelék birtokosainak.
5. A kicserélés lehetőleg ugyanazon címletekben történik, mint a melyekben az 5 1/2% záloglevelék beszolgáltatottak.
Az 5 1/2% záloglevelék birtokosai, a kik ezen kicserélési ajánlatot a fentebbi feltételek alatt elfogadni hajlandók, felhivatnak zálogleveleiket

f. é. március 18-tól bezárólag március 24-ig

az 5 1/2% záloglevelék rendes beváltóhelyein, és pedig:

- BUDAPESTEN — — — a Magyar Általános Hitelbanknál;
BÉCSBEN — — — S. M. von Rothschild bankháznál;
a „K. k. priv. öst. Creditanstalt für Handel und Gewerbe“ című intézetnél és ennek Brünnen, Lembergben, Prágában, Triestben és Troppauban levő fiókjainál;
BERLINBEN — — — a „Bank für Handel und Industrie“ című intézetnél;
S. Bleichröder bankháznál;
M. m. FRANKFURTBAN M. A. von Rothschild und Söhne bankháznál;
a „Bank für Handel und Industrie“ című intézet fiókjánál;
BRÜSSELBEN — — — Lambert S. bankháznál;

a szokások fizetési órákban kicserélés végett benyújtani.

A kicserélésre néve a következő határozatok irányadók:

- a) A kicserélendő 5 1/2% záloglevelék benyújtása az azokhoz tartozó 1886. május 1-én lejáró és következő szelvényekkel együtt két bejelentési iv kíséretében történik, melyekhez minták a becsérélési helyeken költségmentesen kaphatók.
b) A bejelentési iveken a kicserélendő 5 1/2% záloglevelék kategóriák szerint elkülönítve sorszám szerinti rendben veendő fel.
c) A benyújtott záloglevelékről átvételi elismervény adatik, melynek visszafizetésére ellenében a f. é. április 1-én lejáró és következő kamatszélvényekkel ellátott megfelelő 4 1/2% záloglevelék, valamint a készpénz-kiegészítés kiadtnak.
d) A 4 1/2% záloglevelék kiszolgáltatása ugyanazon becsérélési helyen, a melynél a záloglevelék kicserélés végett benyújtattak, 6 nappal a benyújtás után történik.
e) A f. é. április hó végéig át nem vett 4 1/2% záloglevelék ez időn túl az átvételre jogosultnak számlájára és veszélyére az illető becsérélési helynél maradnak letétben.

Buda pesten, 1886. március havában.

Magyar Általános Hitelbank.

Huzás már a jövő hónapban lesz.

Kincsem 1. Sorsjegy 10. Főnyeremény készpénzben 50.000 ft. 10.000 ft, 5000 ft 20% lev. // 4788 pénznyeremény. A magyar lovar-egylet sorsjegy-irodája: Budapest, vaczi-utca 6. sz.

Eladás.

Pécsset, a szigeti-országot 18. számú ház számos mellék-épülettel, nagy pincével és mintegy 800 ölnyi udvarral; Felső-Makárban 2 hold 585 ööl szőlő préházal, mély pincével; Ugyanott 2 hold 103 ööl szőlő préházal; Szigeti külvárosi mezőszélen 1500 ööl kert pajtával; A kórház alján 2 hold 532 ööl rét; A vasuti állomás alatt 4 hold 53 ööl rét; A déli Megyerben 4 hold szántó-föld; A Makár alján 2 hold szántó-föld szabad kézből eladó. Értekezhe az alólirottánál, Nagy-Flórián-utca 24. szám alatt.

Dobszay István.

Árverés: A valódi Hoff János-féle máltakivonat egészégségi sor 1. palack 60 Kr., 11. palack 60 Kr., 25. palack 15 Kr., 11. Kilo 1 frt 60 Kr., 11. Kilo 1 frt, 1. Kilo 60 Kr. Maltakivonatok 1. zsebkö 60, 80 és 15 Kr. Maltakiv. 1. üveges 70kr - frt 112. Gyermekpajzstól frt. Egy máltakiv. 80 és 60 Kr. Forrást: Pósett: Sipőcz István és Spitzer Sándorral Mohácson; Preizinger A. Eszéken; Thürmer F. S. fia. Kaposvárt: Fesselhofer József, Rosenthal, Sziget-20. sz. Váradi: Salmón J. 81ja; Moltis István.

Belegék és testi gyengeségben szenvedők elismerésai az elért felgyógyulásért.

Amú általános nagy felhőtést, melyről a Hoff János-féle máltakivonat egészégségi sor, a Hoff János-féle máltakivonat csokoládé a Hoff János-féle máltakivonatok felléptek ezen csokoládé melő hírom egykoron jelentőség volt az, mely ezen megjelentetése követte, a minvél Európa, most már Amerikának is közzékiáltása, az összes belgyógyászati orvosok helyesíté nyilatkozata, melyről kapcsolatos vannak az érdem-éremek adományozásai is s vége az uralkoló koronádszallítói oklevél, és érdem kitüntetés is jertül. Ezen kitüntetések száma az egészégségi terén bizonyos mozaikom is keletkezett, felmúltakban maradt. Kérjék a közzékiáltás nyilatkozataival, kikről a gyórs levéltárban több százezer közzékiáltás irat van elvén. HOFF JÁNOS uty. tanácsos unak a koronás aranyos érdeméremet hajtán a többi porosz és németországi lovagjaink. A Hoff János-féle máltakivonat ir. Tildyos egyaránt készíthetők. Ezerde legfőbb felhívásunk az a szállítás) Bécs, Gyórhelység: 2. s. Iroda Gyári raktár: Gröben, Braunstrasse 8.

